

# 選舉的重要日期

29天  
至選舉日

選票將郵寄給活躍的已登記選民

28天  
至選舉日

選票投遞箱地點啟用

11天  
包括  
選舉日當天

部份投票中心提前開放投票

4天  
包括  
選舉日當天

所有投票中心將開放投票

## 選舉日

請於晚上8點之前交回您的選票

您可以在您的「選民資訊手冊」  
和 [sdvote.com](http://sdvote.com) 上找到完整的選票投遞箱  
地點和投票中心地點清單。

# 您的聲音 您的選擇

# 您的 SAN DIEGO 縣 投票指南



## 選民登記處

是San Diego縣的官方選舉資源

主線：(858) 565-5800

免付費電話：(800) 696-0136

[sdvote.com](http://sdvote.com)

5600 Overland Ave. San Diego, CA 92123



郵寄

投遞

親身前往

@sdvote #SDVOTE

(800) 696-0136 | [sdvote.com](http://sdvote.com)

## 《選民選擇法案》是甚麼？

根據《選民選擇法案》(VCA)，您可以選擇投票的**時間、地點和方式**。選舉不再是一天的活動，也無需等到選舉日當天才能投票。

每位San Diego縣的活躍已登記選民都會在選舉日前約一個月，自動收到一份以郵寄方式寄出的選票。當您收到您的選票後，您可以用下列方式交回：

- 郵寄
- 在官方選票投遞箱地點投遞
- 在您附近的投票中心投遞

## 為甚麼有上述改動？

《選民選擇法案》旨在使投票更加便利和無障礙。2021年10月，San Diego縣縣監察委員會通過了轉型至VCA選舉模式。

## 甚麼是投票中心？

投票中心取代了投票站，為選民提供更多服務。您可以在San Diego縣的任何投票中心親身投票。部份投票中心將開放11天，而所有投票中心將開放4天，包括選舉日當天。

## 郵寄

- 在您的回郵信封上簽署並註明日期，將您的選票密封在信封內，然後經由美國郵政寄回——無須貼郵票付郵資！
- 請記住，在回郵信封上簽署！您的郵寄選票必須有您的簽署才會被點算。



## 選票投遞箱

- 在您的回郵信封上簽署並註明日期，將您的選票密封在信封內，然後在任何官方選票投遞箱地點或投票中心投遞。



## 投票中心

- 在San Diego縣內任何一個投票中心親身投票。
- 部份投票中心將開放11天，而**所有**投票中心將開放4天，包括選舉日當天。
- 投票中心的其它服務項目包括：
  - 使用無障礙選票標記設備投票
  - 獲得投票協助，包括多種語言的協助
  - 在登記投票或更新您的選民登記的同一天投票
  - 如果您在投選時出錯或是丟失了郵寄選票，您可以前往任何投票中心親身投票。



選票投遞箱和投票中心地點的列表清單，可於 [sdvote.com](https://sdvote.com) 查閱。

## 語言協助

如欲收取西班牙文、菲律賓文、中文或越南文的選舉資料，請致電 **(858) 565-5800** 或免付費電話 **(800) 696-0136**。

## 無障礙投票

選民登記處致力提供資源，為身障選民可以獨立並有隱私地投票。

如欲索取無障礙格式的投票材料，請致電 **(858) 565-5800** 或免付費電話 **(800) 696-0136**。

## 想要推薦投票中心地點？

請電郵至 [VoteCenters@sdcounty.ca.gov](mailto:VoteCenters@sdcounty.ca.gov) 或致電 **(858) 505-7389** 與選區服務部聯絡。

## 為投票做好準備！

確保您的選民登記資訊是最新的，以便您能及時收到您的投票資料。

## 最近搬家或更改了您的姓名？

您將需要重新填寫一份選民登記表格再次登記投票。

## 未登記投票或不確定已否登記？

使用您的智能手機掃描此二維碼進行登記投票或查看您的選民登記狀態。

